

Votre nouveau sèche-linge

Félicitations ! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, comme tous les produits de la marque Siemens.

Ce sèche-linge à condensation avec pompe à chaleur et nettoyage automatique de l'échangeur thermique se distingue par une faible consommation d'énergie et un entretien réduit. → Page 6. Comme tous les sèche-linge qui quittent notre usine, il a fait l'objet de contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et son bon fonctionnement.

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement. Cet appareil porte un marquage spécifique conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). La directive définit des dispositions-cadres pour la reprise et le recyclage des appareils usagés au sein des pays de l'UE.

Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires, nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet : www.siemens-home.com

Table des matières

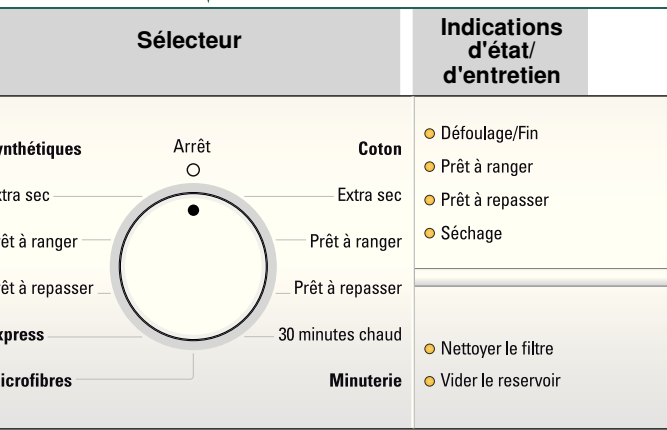
	Page
■ Préparatifs	2
■ Réglage des programmes	2
■ Séchage	3/4
■ Remarques concernant le linge...	5
■ Réglage fin du degré de séchage	6
■ A respecter absolument	6
■ Récapitulatif des programmes	7
■ Installation	8
■ Protection contre le gel / Transport	8
■ Signal	8
■ Entretien et nettoyage	9
■ Caractéristiques techniques	10
■ Accessoires en option	10
■ Bruits normaux	11
■ Que faire si... / Service après-vente	12
■ Consignes de sécurité	13

Destination de l'appareil

- L'appareil est destiné à un usage exclusivement domestique.
- L'appareil ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.

! Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance !
! Éloignez les animaux domestiques du sèche-linge !
 Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants (à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et par les personnes manquant de connaissances ou d'expérience sous réserve d'une surveillance appropriée ou d'une formation suffisante par les personnes qui en sont responsables.

Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4



Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4

Videz le réservoir d'eau de condensation. Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9

0, 1, 2, 3 Le résultat de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être réglé selon trois positions (1 à 3) pour les programmes **Coton**, **Synthétiques** et **Express** → préréglage = 0. Après le réglage fin pour l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres programmes. Pour plus d'informations → Page 6.

Préparatifs Installation : voir page 8

! Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en service !
 Contactez le service après-vente.

! Vous ne devez pas avoir les mains humides.
 Vous ne devez toucher que la prise de l'appareil.

Trier le linge et remplir le tambour
 Enlevez tous les objets présents dans les poches. Pensez à enlever les briquets !
 Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide !
 Voir le récapitulatif des programmes en page 7.

Sélectionner et régler le programme
 Sélectionner un programme de séchage ...

... et le personnaliser

Sélecteur	Indications d'état/d'entretien	Options
Synthétiques	● Défoulage/Fin	
Extra sec	● Prêt à ranger	● Délicat
Prêt à ranger	● Prêt à repasser	
Prêt à repasser	● Séchage	
Express		● Nettoyer le filtre
Microfibres	● Vider le réservoir	
		● Défoulage/Fin

Délicat Séchage plus long à température réduite pour les textiles délicats (polyacryle, polyamide, élasthane ou acétate, par exemple).

Vider le réservoir

Réglage fin du degré de séchage

Séchage

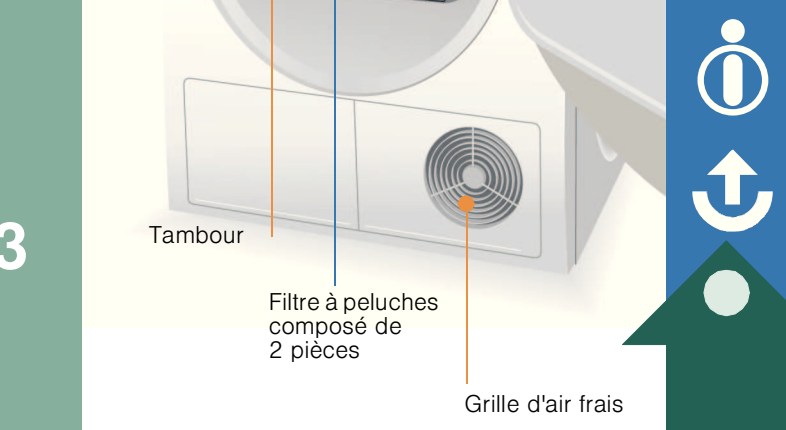
Contrôler le sèche-linge

Brancher la prise

Trier le linge et remplir le tambour

Sélectionner et régler le programme

... et le personnaliser



Délicat Séchage plus long à température réduite pour les textiles délicats (polyacryle, polyamide, élasthane ou acétate, par exemple).

Vider le réservoir

Réglage fin du degré de séchage

Vider l'eau de condensation

Videz le réservoir d'eau de condensation **après chaque** séchage. Attendez la fin du cycle pour le faire !
 1. Sortez le réservoir d'eau de condensation et maintenez-le à l'horizontale.
 2. Jetez l'eau de condensation.
 3. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
 Si le témoin **Vider le réservoir** clignote malgré le vidage → **Filtre du réservoir d'eau de condensation**, page 9.

Nettoyer les filtres à peluches

Le filtre à peluches est constitué de deux pièces.
 Nettoyez le filtre à peluches intérieur **après chaque** séchage :
 1. Ouvrez le hublot. Enlevez les peluches au niveau du hublot.
 2. Dégagez le filtre à peluches intérieur et ouvrez-le.
 3. Enlevez les peluches (passez simplement la main sur le filtre).
 Si le filtre est encrassé ou bouché, rincez-le abondamment sous l'eau du robinet et laissez-le bien sécher !
 Nettoyez le filtre à peluches extérieur **tous les 5** séchages :
 4. Enlevez le filtre à peluches extérieur.
 5. Ouvrez et retirez les peluches.
 Rincez sous l'eau du robinet et laissez sécher !
 6. Fermez, remettez les filtres à peluches l'un dans l'autre et remettez-les en place.

Éteindre le sèche-linge

Ramenez le sélecteur sur **Arrêt**.
 Ne laissez pas le linge dans le sèche-linge !

Retirer le linge

Votre sèche-linge dispose d'une fonction anti-froissage automatique qui fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles pendant 60 minutes après la fin du programme. Le linge reste défilé et aéré pendant 120 minutes (si vous avez choisi la fonction **Facile** (selon le modèle)).

Fin du programme

Interrompre le programme

! Le cycle de séchage peut être brièvement interrompu pour rajouter ou retirer du linge. Il doit ensuite se poursuivre jusqu'au bout !

1. Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage.
2. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.
3. Si nécessaire, choisissez un autre programme et d'autres options.
4. Appuyez sur la touche **Départ/Pause**.

Remarques concernant le linge...

Symboles d'entretien des textiles
Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant !
 Séchage à température normale.
 Séchage à basse température → Choisissez en plus **Délicat**.
 Ne pas sécher en machine.

! Respectez impérativement les consignes de sécurité de la page 13 !
 Ne passez pas au sèche-linge les textiles suivants (liste non exhaustive) :
 - Textiles imperméables à l'air (caoutchoutés, par exemple).
 - Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → Froissage !
 - Linge souillé par de l'huile.

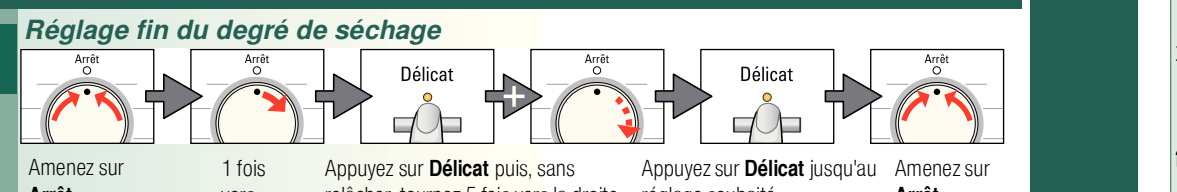
Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, trie le linge par type de textile et par programme de séchage.
- Séchez toujours les petits articles de linge (par ex. chaussettes de bébé) avec de grands articles de linge (par ex. serviettes de toilette).
- Fermez les fermetures Éclair, les agrafes et les boutons-pression ; boutonnez les taies et les housses ; nouez les ceintures en tissu, les lanières de tablier, etc.
- Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques. → Risque de froissage ! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne faites pas sécher la laine au sèche-linge. Seul un rafraîchissement est possible. → Page 7, programme **Finition laine** (selon le modèle).
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un certain temps. → L'humidité résiduelle se répartit uniformément.
- Le résultat de séchage dépend de la dureté de l'eau de lavage. → Réglage fin du résultat de séchage page 6.
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) tendent souvent à rétrécir. → N'utilisez pas le programme **Extra sec**.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Lors du lavage du linge destiné à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.
- Pour les textiles pré-séchés, les textiles comportant plusieurs épaisseurs et les petits articles de linge, utilisez un programme minuté. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

Protection de l'environnement/économies

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement. → Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas. → Récapitulatif des programmes en page 7.
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- N'obstruez pas la grille d'air frais et ne collez rien dessus.

Réglage fin du degré de séchage



Séchage, Prêt à repasser, Prêt à ranger, Défoulage/Fin s'affichent successivement.
 Signal court lors du passage du degré 3 au degré 0, signal long dans les autres cas.

À respecter absolument...

⚠ N'utilisez jamais le sèche-linge sans filtres à peluches et sans réservoir d'eau de condensation avec filtre !

Filtres à peluches

Lors du séchage, les peluches et les cheveux se détachent du linge et sont retenus par le filtre à peluches. Un filtre à peluches encrassé peut perturber l'échange thermique. Nettoyez impérativement les filtres à peluches après chaque séchage. Rincez-les régulièrement sous l'eau du robinet. → Page 4

Filtre du réservoir d'eau de condensation

Le filtre du réservoir d'eau de condensation filtre l'eau de condensation. Cette eau de condensation est utilisée pour le nettoyage automatique. Le filtre doit être nettoyé sous l'eau du robinet régulièrement. Avant de nettoyer le filtre, videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4/9

Textiles

Ne faites pas sécher les textiles qui sont entrés en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc. Videz les poches des vêtements.
 Ne faites pas sécher les textiles imperméables à l'air.
 Évitez de faire sécher les textiles ayant tendance à pelucher fortement.
 Pour rafraîchir la laine, utilisez exclusivement le programme laine.

Récapitulatif des programmes (Voir aussi page 6).

Après le séchage...
 repasser légèrement
 repasser à la machine
 Ne pas repasser

PROGRAMMES	TYPE DE TEXTILE ET CONSIGNES
**Coton	maxi. 7 kg textiles résistants supportant les hautes températures, en coton ou en lin.
**Synthétiques	maxi. 3,5 kg Linge sans repassage en fibres synthétiques ou mélangées, coton sans repassage.
Prêt à repasser	Le linge ressort prêt à repasser (repasser le linge pour éviter le froissage).
Prêt à ranger	Pour le linge épais comportant plusieurs épaisseurs en certains endroits.
Minuterie 30 minutes chaud	maxi. 3 kg Pour les textiles pré-séchés, multi-épaisseurs et délicats (fibres acryliques) ou pour les petits articles de linge. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.
Express	maxi. 2 kg Pour le linge qui doit sécher rapidement, par exemple les textiles synthétiques, mixtes ou en coton. Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.
Microfibres	maxi. 1,5 kg Pour les textiles recouverts d'une couche protectrice, les textiles repoussant l'eau, les vêtements fonctionnels, les tissus polaires (sécher, séparer les vestes/pantalons avec doublure amovible).

*Uniquement pour les programmes **Coton** et **Synthétiques**
 **Degré de séchage réglable → Extra sec, Prêt à ranger et Prêt à repasser (selon le modèle).
 Le degré de séchage peut être réglé de manière fine - les textiles comportant plusieurs épaisseurs nécessitent une durée de séchage plus longue que les textiles n'en comportant qu'une seule. *Recommandation - ne les faites pas sécher ensemble!

Installation



- Éléments fournis : un sèche-linge, une notice d'installation et d'utilisation.
- Vérifiez que le sèche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport !
- Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas tout(e) seul(e) !
- Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives !
- N'installez pas le sèche-linge dans des locaux à risque de gel ! L'eau, en gelant, pourrait l'endommager !
- En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste !
- Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) : risque de rupture !



- 1. Installation du sèche-linge**
- La prise doit rester accessible en permanence !
 - Veillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane et ferme !
 - Veillez à ce que la grille d'air frais à l'avant du sèche-linge soit dégagée.
 - Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge propre.
 - Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds à vis.
 - Servez-vous d'un niveau à bulle.
 - N'enlevez en aucun cas les pieds à vis !

N'installez pas le sèche-linge derrière une porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot. Ainsi, les enfants ne risquent pas de s'enfermer et de mettre leur vie en danger.

Raccordement au secteur Voir les consignes de sécurité Page 12.

- Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste !
- La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique du sèche-linge (→ Page 10) doivent concorder !
- Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.



2. Protection contre le gel/Transport Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel !

Protection contre le gel - préparatifs

- Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4
- Ametez le sélecteur sur un programme quelconque.
- Appuyez sur la touche **Départ**/Pause. → L'eau de condensation est évacuée dans le réservoir d'eau de condensation.
- Attendez 5 minutes, videz à nouveau le réservoir d'eau de condensation.
- Ramenez le sélecteur sur **Arrêt**.

Transport

- Préparation du sèche-linge → Voir protection contre le gel - préparatifs.
- Transportez le sèche-linge en position verticale.
- Laissez reposer le sèche-linge pendant deux heures après l'avoir transporté.

De l'eau résiduelle se trouve dans le sèche-linge. Celle-ci risque de s'échapper du sèche-linge s'il est incliné.

Signal



Activation et désactivation du signal sonore de fin de programme



Amenez sur **Arrêt** 1 fois vers la droite. Appuyez sur **Délicat** et, sans relâcher, tournez 3 fois vers la droite. Appuyez sur **Délicat** pour activer/désactiver le signal. Amenez sur **Arrêt**

Témoin **Délicat** allumé → le signal sonore de fin de programme est activé.
Témoin **Délicat** éteint → le signal sonore de fin de programme est désactivé.

Entretien et nettoyage



Échangeur thermique
Le nettoyage de l'échangeur thermique du sèche-linge s'effectue automatiquement pendant le séchage. Ne videz pas le réservoir d'eau de condensation pendant ce processus de nettoyage.

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande, grille d'air frais
Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide. N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif. Enlevez immédiatement les résidus de produit lessiviel et de détergent.

Filtre du réservoir d'eau de condensation
Le filtre est automatiquement nettoyé lors du vidage du réservoir d'eau de condensation. Il faut néanmoins nettoyer régulièrement le filtre sous l'eau du robinet pour éviter tout dépôt tenace/toute impureté.

1. Retirez le réservoir d'eau de condensation.

2. Retirez le filtre de son logement.

3. Nettoyez le filtre sous l'eau du robinet ou au lave-vaisselle.

4. Remettez le filtre en place.

5. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre est en place !

Sondes d'hygrométrie
Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir d'une fine pellicule de calcaire.

- Ouvrez le hublot.
- Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide.

N'utilisez pas de laine d'acier ou de produit abrasif !

29

Caractéristiques techniques

- Dimensions (p x l x h)** 60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
- Poids** env. 51 kg
- Charge de linge max.** 7 kg
- Réservoir d'eau de condensation** 4,0 l
- Tension de fonctionnement** 220-240 V
- Puissance absorbée** max. 1000 W
- Ampérage fusible/disjoncteur** 10 A
- Température ambiante** 5 - 35°C
- Numéro de série** dans le bas de l'encadrement du hublot
- Numéro de fabrication** dans le bas de l'encadrement du hublot

La plaque signalétique se trouve au dos du sèche-linge.

Éclairage intérieur du tambour (selon le modèle) (ampoule incandescente E14, 25 W)
L'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement. Remplacement de l'ampoule → Page 12

Valeurs de consommation

Textiles/programmes	Humidité résiduelle des textiles après l'essorage	Temps de séchage**	Consommation d'énergie**
Coton 7 kg	Prêt à ranger*		
	1400 tr/min (50%)	133 min	1,88 kWh
	1000 tr/min (60%)	155 min	2,20 kWh
Prêt à repasser*	800 tr/min (70%)	176 min	2,54 kWh
	1400 tr/min (50%)	96 min	1,31 kWh
	1000 tr/min (60%)	118 min	1,64 kWh
Synthétiques 3,5 kg	Prêt à ranger*		
	800 tr/min (40%)	54 min	0,57 kWh
	600 tr/min (50%)	68 min	0,72 kWh

* Réglage du programme pour contrôle selon norme EN61121 en vigueur.
** Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.

Textiles/programmes	Temps de séchage	Consommation annuelle d'énergie
Coton 7 kg / 3,5 kg*	124 min / par cycle	279 kWh / an

***Réglage du programme pour contrôle et étiquetage énergétique selon directive 2010/30/UE.

Accessoires optionnels (disponibles auprès du service après-vente)

Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/sèche-linge
Pour placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de même profondeur et de même largeur et gagner ainsi de la place. Pour fixer le sèche-linge au lave-linge, utilisez impérativement le kit de liaison. WZ 20300: comme WZ 20310, mais avec tablette de travail extractible.

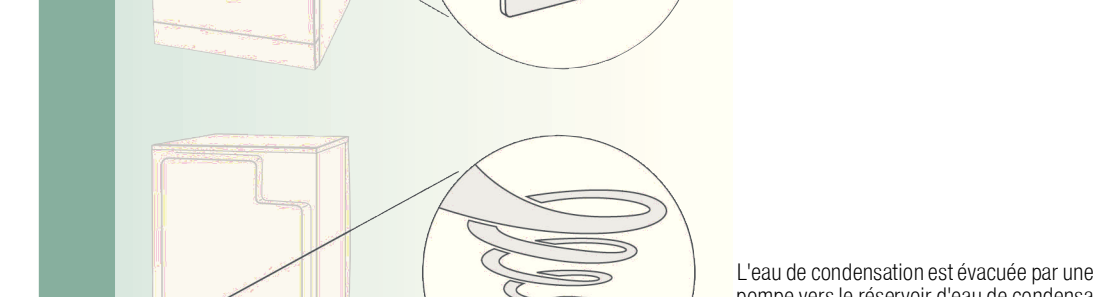
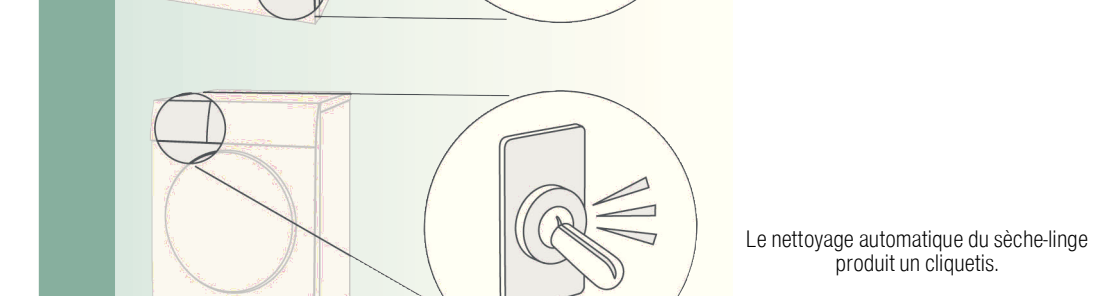
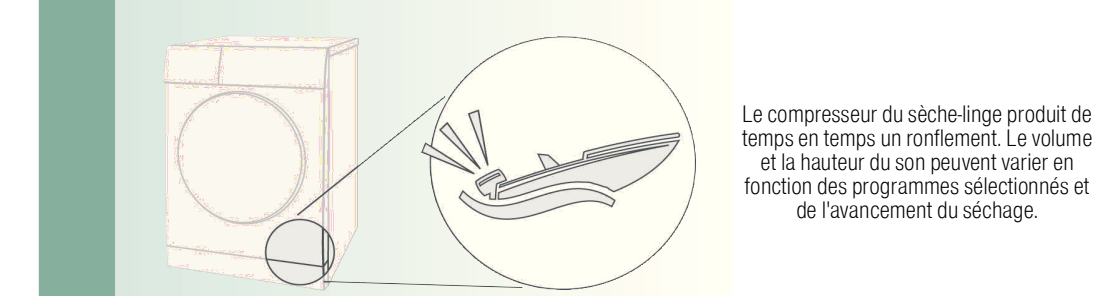
Montage sous un plan de travail
En lieu et place du capot supérieur d'origine, faites installer impérativement un capot en tôle par un spécialiste.

Rehausseur
Le rehausseur facilite le chargement et le déchargement. Le panier qui se trouve dans le tiroir peut être utilisé pour transporter le linge.

30

Bruits normaux

Lors du séchage, le compresseur et la pompe font du bruit, mais ceci est tout à fait normal.



Le compresseur du sèche-linge produit de temps en temps un ronflement. Le volume et la hauteur du son peuvent varier en fonction des programmes sélectionnés et de l'avancement du séchage.

Le compresseur du sèche-linge est refroidi de temps à autre, ce qui occasionne un ronronnement.

Le nettoyage automatique du sèche-linge produit un cliquetis.

L'eau de condensation est évacuée par une pompe vers le réservoir d'eau de condensation, d'où des bruits de pompage.

Que faire si...



Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par ex. arrêt/marce), veuillez contacter notre service après-vente. Nous nous efforcerons de trouver une solution pour vous éviter le déplacement d'un technicien. Ayez confiance en la compétence du fabricant. Faites appel à nous. Vous aurez ainsi la garantie que la réparation est effectuée par des techniciens dûment formés, avec des pièces de rechange d'origine. Vous trouverez les coordonnées du **service après-vente** ici-même ou dans la liste ci-jointe :

- B 070 222 142
- FR 01 40 10 12 00
- CH 0848 840 040

Veuillez indiquer au service après-vente le numéro de produit (E-Nr.) et le numéro de fabrication (FD-Nr.) de l'appareil (dans le bas de l'encadrement du hublot). Placez le sélecteur sur **Arrêt** et débranchez la prise.

- Le voyant **Départ**/Pause ne s'allume pas. Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ?
- La zone d'affichage et les voyants (selon le modèle) s'éteignent et la touche **Départ**/Pause clignote. Mode « économies d'énergie » activé → *notice du mode «économies d'énergie»* fournie à part
- Le témoin **Vider le réservoir et la touche Départ**/Pause clignotent. Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4 Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9 Le sèche-linge a été transporté ? → Attendez 2 heures avant de le remettre en marche.
- Le témoin **Nettoyer le filtre** et la touche **Départ**/Pause clignotent. Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4
- Le sèche-linge ne démarre pas. Avez-vous appuyé sur la touche **Départ**/Pause ? Le hublot est-il fermé ? Avez-vous réglé le programme ? La température ambiante est-elle supérieure à 5 °C ?

De l'eau sort de l'appareil. Mettez le sèche-linge à l'horizontale.

Le hublot s'ouvre tout seul. Pour fermer le hublot, poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche de façon audible.

Froissage. Vous avez peut-être dépassé la charge maximale prescrite ? Retirez les vêtements immédiatement après la fin du programme, étendez-les et tirez légèrement dessus pour qu'ils prennent bien leur forme.

Vous avez peut-être choisi un programme inadapté ? → Page 7.

Le résultat de séchage n'est pas satisfaisant (le linge est trop humide). Le linge chaud semble plus humide que ce qu'il n'est en réalité ! Le programme sélectionné ne convient pas à la charge. Utilisez un autre programme de séchage ou ajoutez le programme minuté. → Page 7.

Utilisez le réglage fin du degré de séchage. → Pages 1/2 et 6. Fine pellicule de calcaire sur les sondes d'hygrométrie → Nettoyez les sondes. → Page 9.

Interruption du programme : réservoir plein, coupure de courant, hublot ouvert, écoulement du temps de séchage maximal, etc.

Temps de séchage trop long. Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4. Arrivée d'air insuffisante → Assurez une bonne circulation de l'air. Entrée d'air obstruée → Dégagez-la. → Page 8. Température ambiante supérieure à 35 °C → Aérez.

Fort ronflement pendant quelques secondes. Le réservoir d'eau de condensation est-il introduit jusqu'en butée ? → Poussez le réservoir à fond. Il ne s'agit pas d'un défaut ! Bruits normaux → Page 11

Fort ronflement pendant quelques secondes. Le réservoir d'eau de condensation est-il introduit jusqu'en butée ? → Poussez le réservoir à fond. Il ne s'agit pas d'un défaut ! Bruits normaux → Page 11

Consignes de sécurité



Cas d'urgence – Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible/disjoncteur.

Ne vous servez du sèche-linge... – qu'à l'intérieur de votre domicile. – que pour sécher des textiles.

Le sèche-linge... – ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites. – ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).

Danger – Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge.

– Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance. – Éloignez aussi les animaux domestiques. – Enlevez tous les objets présents dans les poches des vêtements. Attention notamment aux briquets. → **Risque d'explosion !**

– Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot. → **Risque de renversement !**

Installation – Ne laissez pas traîner le cordon. → **Risque de chute !** – Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel !

Raccordement au secteur – Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie. – Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante.

– Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole :

– La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder. – N'utilisez pas de blocs multiprises ni de prolongateurs. – Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées. → **Risque d'électrocution !**

– Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon. – Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → **Risque d'électrocution !**

Utilisation – Ne mettez que du linge dans le tambour. Vérifiez le contenu du tambour avant d'allumer le sèche-linge. – N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc.). → **Risque d'incendie/d'explosion !**

– Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple) : n'utilisez pas le sèche-linge. → **Risque d'explosion !**

– N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse. → Le sèche-linge risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau risqué, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge. – Éteignez le sèche-linge à la fin du programme.

– L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches !

Défaut – N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupçonnez la présence d'un défaut. Confiez sa réparation au service après-vente.

– N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, confiez sa réparation au service après-vente. – Avant de changer l'ampoule d'éclairage intérieur, débranchez impérativement la prise. → **Risque d'électrocution !**

– Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.

Pièces de rechange – Débranchez **d'abord** la prise puis sectionnez le cordon d'alimentation du sèche-linge.

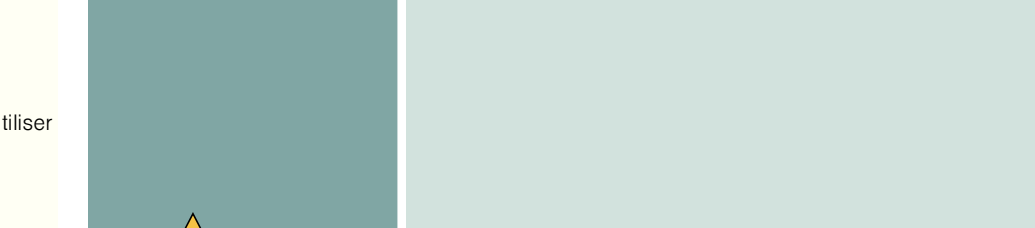
Confiez l'appareil au service de ramassage adéquat. – L'échangeur thermique contient un gaz fluoré à effet de serre relevant du protocole de Kyoto (R134a). → Il doit être récupéré et éliminé conformément à la réglementation. Contenance : 0,22 kg.

– Emballage : ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage. → **Risque d'asphyxie !**

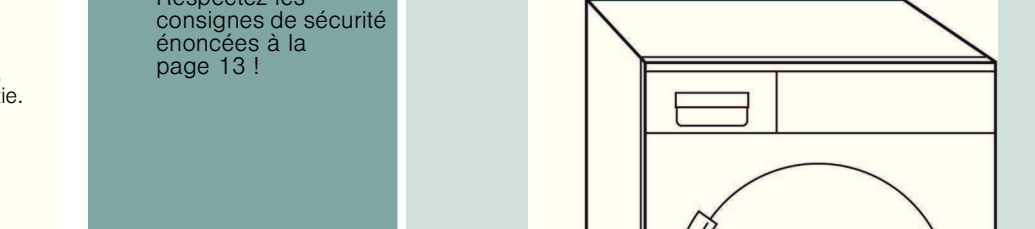
– Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables. Mettez-les au rebut en respectant l'environnement.

Notice d'installation et d'utilisation

Ne mettez le sèche-linge en service qu'après avoir lu cette **notice ainsi que la notice du mode « économies d'énergie »** fournie à part.



Respectez les consignes de sécurité énoncées à la page 13 !



fr

SIEMENS

31

Votre nouveau sèche-linge


Félicitations ! Vous venez d'opter pour un appareil électroménager moderne et d'un haut niveau de qualité, comme tous les produits de la marque Siemens.

Ce sèche-linge à condensation avec pompe à chaleur et nettoyage automatique de l'échangeur thermique se distingue par une faible consommation d'énergie et un entretien réduit. → Page 6. Comme tous les sèche-linge qui quittent notre usine, il a fait l'objet de contrôles rigoureux qui nous permettent de garantir son bon état et son bon fonctionnement.

Notre service après-vente se tient à votre disposition pour répondre à toute demande de précisions.

Mise au rebut respectueuse de l'environnement

Mettez l'emballage au rebut en respectant l'environnement.

Cet appareil porte un marquage spécifique  conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Le directive définit des dispositions-cadres pour la reprise et le recyclage des appareils usagés au sein des pays de l'UE.

Pour plus d'informations sur nos produits, nos accessoires, nos pièces de rechange et nos services, consultez notre site Internet : www.siemens-home.com

Destination de l'appareil

- L'appareil est destiné à un usage exclusivement domestique.
- L'appareil ne doit servir qu'à sécher des textiles lavés à l'eau.



Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance !
Éloignez les animaux domestiques du sèche-linge !
Le sèche-linge peut être utilisé par les enfants (à partir de 8 ans), par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et par les personnes manquant de connaissances ou d'expérience sous réserve d'une surveillance appropriée ou d'une formation suffisante par les personnes qui en sont responsables.

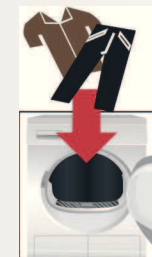
Préparatifs Installation : voir page 8



Ne mettez jamais un sèche-linge endommagé en service !
Contactez le service après-vente.



Vous ne devez pas avoir les mains humides.
Vous ne devez toucher que la prise de l'appareil.



Trier le linge et remplir

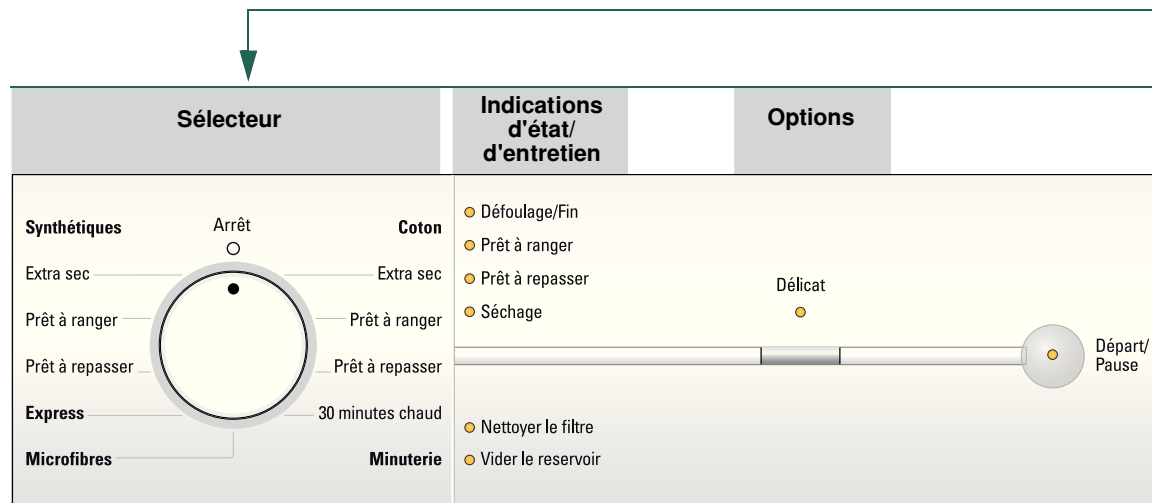
Enlevez tous les objets présents dans les poches.
Pensez à enlever les briquets !
Avant de garnir le tambour, vérifiez qu'il est bien vide.
Voir le récapitulatif des programmes en page 7.

Sélectionner et régler

Sélectionner un programme

Table des matières Page

■ Préparatifs	2
■ Réglage des programmes	2
■ Séchage	3/4
■ Remarques concernant le linge...	5
■ Réglage fin du degré de séchage	6
■ À respecter absolument	6
■ Récapitulatif des programmes	7
■ Installation	8
■ Protection contre le gel / Transport	8
■ Signal	8
■ Entretien et nettoyage	9
■ Caractéristiques techniques	10
■ Accessoires en option	10
■ Bruits normaux	11
■ Que faire si... / Service après-vente	12
■ Consignes de sécurité	13



Toutes les touches
Une légère pression



N'utilisez le sèche-linge
les filtres à peluches

Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → Page 4

Nettoyer le filtre

Videz le réservoir d'eau de condensation.

Vider le réservoir

Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → Page 9

Réglage fin du degré de séchage

0, 1, 2, 3 Le résultat de séchage (Prêt à ranger, par exemple) peut être réglé selon trois positions (1 à 3) pour les programmes **Coton**, **Synthétiques** et **Express** → préréglage = 0. Après le réglage fin pour l'un des programmes, le réglage est conservé pour les autres programmes. Pour plus d'informations → Page 6.

Contrôler le sèche-linge

Brancher la prise

Nettoyer le tambour

es.

en vide !

Z.

le programme
amme de séchage ...

et le personnaliser

ont sensibles.
n suffit !

Appuyer sur la touche
Départ/Pause

linge qu'avec
es en place !

déliçats
emple).

Séchage

Réservoir d'eau de condensation avec filtre

Bandeau de commande



Tambour

Filtre à peluches
composé de
2 pièces

Grille d'air frais

1
2
3

Séchage



Ne retirez pas et ne videz pas le réservoir d'eau de condensation au cours du séchage !

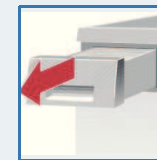


Vider l'eau de condensation

Videz le réservoir d'eau de condensation **après chaque** séchage. Attendez la fin du cycle pour le faire !

1. Sortez le réservoir d'eau de condensation et maintenez-le à l'horizontale.
2. Jetez l'eau de condensation.
3. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Si le témoin **Vider le réservoir** clignote malgré le vidage → *Filtre du réservoir d'eau de condensation, page 9.*



Nettoyer les filtres à peluches

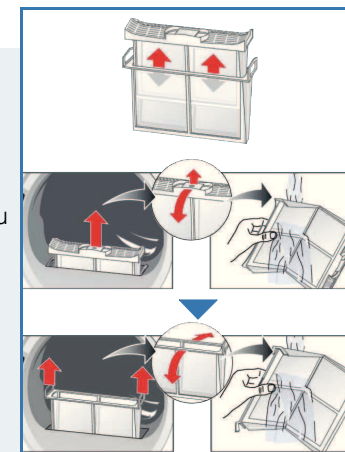
Le filtre à peluches est constitué de deux pièces.

Nettoyez le filtre à peluches intérieur **après chaque** séchage :

1. Ouvrez le hublot. Enlevez les peluches au niveau du hublot.
2. Dégagez le filtre à peluches intérieur et ouvrez-le.
3. Enlevez les peluches (passez simplement la main sur le filtre). Si le filtre est encrassé ou bouché, rincez-le abondamment sous l'eau du robinet et laissez-le bien sécher !

Nettoyez le filtre à peluches extérieur **tous les 5** séchages :

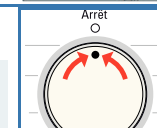
4. Enlevez le filtre à peluches extérieur.
5. Ouvrez et retirez les peluches. Rincez sous l'eau du robinet et laissez sécher !
6. Fermez, remettez les filtres à peluches l'un dans l'autre et remettez-les en place.



Éteindre le sèche-linge

Ramenez le sélecteur sur **Arrêt**.

Ne laissez pas le linge dans le sèche-linge !



Retirer le linge

Votre sèche-linge dispose d'une fonction anti-froissage automatique qui fait entrer le tambour en mouvement à certains intervalles pendant 60 minutes après la fin du programme. Le linge reste défoulé et aéré pendant 120 minutes (si vous avez choisi la fonction **Facile** (selon le modèle)).

Fin du programme dès que le témoin **Défouillage/Fin** s'allume.



Interrompre le programme Rajouter ou retirer du linge.

i Le cycle de séchage peut être brièvement interrompu pour rajouter ou retirer du linge. Il doit ensuite se poursuivre jusqu'au bout !

1. Ouvrez le hublot. Cette action interrompt le séchage.
2. Rajoutez du linge ou retirez-en puis refermez le hublot.
3. Si nécessaire, choisissez un autre programme et d'autres options.
4. Appuyez sur la touche **Départ/Pause**.

Remarques concernant le linge...



Symboles d'entretien des textiles

Respectez les instructions d'entretien fournies par le fabricant !

- Séchage à température normale.
- Séchage à basse température → Choisissez en plus **Délicat**.
- Ne pas sécher en machine.



Respectez impérativement les consignes de sécurité de la page 13 !

Ne passez pas au sèche-linge les textiles suivants (liste non exhaustive) :

- Textiles imperméables à l'air (caoutchoutés, par exemple).
- Textiles délicats (soie, voilages synthétiques) → Froissage !
- Linge souillé par de l'huile.



Conseils pour le séchage

- Pour obtenir un séchage uniforme, triez le linge par type de textile et par programme de séchage.
- Séchez toujours les petits articles de linge (par ex. chaussettes de bébé) avec de grands articles de linge (par ex. serviettes de toilette).
- Fermez les fermetures Éclair, les agrafes et les boutons-pression ; boutonnez les taies et les housses ; nouez les ceintures en tissu, les lanières de tablier, etc.
- Ne séchez pas excessivement les textiles synthétiques. → Risque de froissage ! Laissez le linge finir de sécher à l'air.
- Ne faites pas sécher la laine au sèche-linge. Seul un rafraîchissement est possible. → Page 7, programme **Finition laine** (selon le modèle).
- Ne repassez pas le linge immédiatement après le séchage. Pliez-le et laissez-le reposer un certain temps. → L'humidité résiduelle se répartit uniformément.
- Le résultat de séchage dépend de la dureté de l'eau de lavage. → *Réglage fin du résultat de séchage page 6.*
- Lors du premier séchage, les textiles fragiles (t-shirts, maillots, par exemple) tendent souvent à rétrécir. → N'utilisez pas le programme **Extra sec**.
- Le linge amidonné ne va que sous réserves au sèche-linge. → L'amidon laisse un revêtement qui gêne le séchage.
- Lors du lavage du linge destiné à passer au sèche-linge, dosez l'assouplissant conformément aux indications du fabricant.
- Pour les textiles pré-séchés, les textiles comportant plusieurs épaisseurs et les petits articles de linge, utilisez un programme minuté. Ce programme convient aussi pour parfaire le séchage.

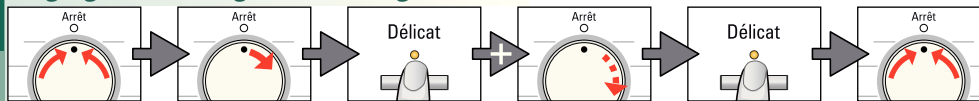
Protection de l'environnement/économies

- Avant de sécher le linge, essorez-le soigneusement. → Des vitesses d'essorage assez élevées raccourcissent la durée de séchage et réduisent la consommation d'énergie. Essorez aussi les synthétiques.
- Utilisez la charge de linge maximale recommandée, mais ne la dépassez pas. → Récapitulatif des programmes en page 7.
- Pendant le séchage, veillez à ce que la pièce soit bien aérée.
- N'obstruez pas la grille d'air frais et ne collez rien dessus.

Réglage fin du degré de séchage



Réglage fin du degré de séchage



Amenez sur **Arrêt**

1 fois vers

Appuyez sur **Délicat** puis, sans relâcher, tournez 5 fois vers la droite

Appuyez sur **Délicat** jusqu'au réglage souhaité

Amenez sur **Arrêt**



Séchage, Prêt à repasser, Prêt à ranger, Défoulage/Fin s'affichent successivement. Signal court lors du passage du degré 3 au degré 0, signal long dans les autres cas.

0	1	2	3

À respecter absolument...



N'utilisez jamais le sèche-linge sans filtres à peluches et sans réservoir d'eau de condensation avec filtre !

Filtres à peluches

Lors du séchage, les peluches et les cheveux se détachant du linge sont retenus par le filtre à peluches. Un filtre à peluches encrassé peut perturber l'échange thermique. Nettoyez impérativement les filtres à peluches après chaque séchage. Rincez-les régulièrement sous l'eau du robinet. → Page 4

Filtre du réservoir d'eau de condensation

Le filtre du réservoir d'eau de condensation filtre l'eau de condensation. Cette eau de condensation est utilisée pour le nettoyage automatique. Le filtre doit être nettoyé avec l'eau du robinet régulièrement. Avant de nettoyer le filtre, videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4/9

Textiles

Ne faites pas sécher les textiles qui sont entrés en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc. Videz les poches des vêtements. Ne faites pas sécher les textiles imperméables à l'air. Évitez de faire sécher les textiles ayant tendance à pelucher fortement. Pour rafraîchir la laine, utilisez exclusivement le programme laine.

Récapitulatif des programmes

(Voir aussi page 5).

Triez le linge par type de textile. Les textiles doivent supporter le séchage au sèche-linge.

Après le séchage...	 repasser machine	 repasser légèrement	 ne pas repasser	 repasser à la machine
PROGRAMMES				
TYPE DE TEXTILE ET CONSIGNES				
**Coton	maxi. 7 kg			
**Synthétiques	maxi. 3,5 kg			
Prêt à repasser				
Prêt à ranger				
*Extra sec				
Minuterie 30 minutes chaud	maxi. 3 kg			
Express	maxi. 2 kg			
Microfibres	maxi. 1,5 kg			

*uniquement pour les programmes **Coton** et **Synthétiques**

**Degré de séchage réglable → Extra sec, Prêt à ranger et Prêt à repasser (selon le modèle).

Le degré de séchage peut être réglé de manière fine ; les textiles comportant plusieurs épaisseurs nécessitent une durée de séchage plus longue que les textiles n'en comportant qu'une seule. Recommandation : ne les faites pas sécher ensemble!

9210 / 9000799094



Siemens Electrogeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

WT44W180FF

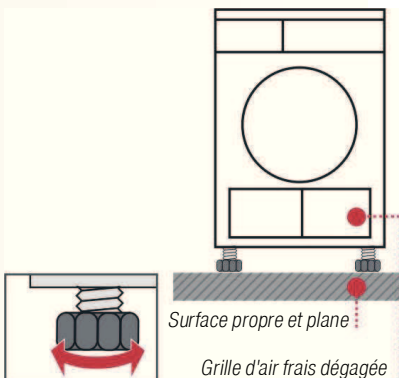
Installation

- ! Éléments fournis : un sèche-linge, une notice d'installation et d'utilisation.
- ! Vérifiez que le sèche-linge ne présente pas de dégâts dus au transport !
- ! Le sèche-linge est lourd. Ne le soulevez pas tout(e) seul(e) !
- ! Prenez garde à ne pas vous blesser avec les arêtes vives !
- ! N'installez pas le sèche-linge dans des locaux à risque de gel ! L'eau, en gelant, pourrait l'endommager !
- ! En cas de doute, confiez le branchement à un spécialiste !
- ! Ne tentez jamais de soulever le sèche-linge par ses pièces saillantes (le hublot, par exemple) : risque de rupture !

1. Installation du sèche-linge

- ! La prise doit rester accessible en permanence !
- ! Veillez à ce que la surface d'installation soit propre, plane et ferme !
- ! Veillez à ce que la grille d'air frais à l'avant du sèche-linge soit dégagée.
- ! Veillez à maintenir l'environnement du sèche-linge propre.
- ! Mettez le sèche-linge à l'horizontale à l'aide des pieds à vis.
- ! Servez-vous d'un niveau à bulle.
- ! N'enlevez en aucun cas les pieds à vis !

! Retirez tous les accessoires du tambour. Le tambour doit être entièrement vide !



! N'installez pas le sèche-linge derrière une porte ou une porte coulissante qui pourrait gêner ou bloquer l'ouverture du hublot. Ainsi, les enfants ne risqueront pas de s'enfermer et de mettre leur vie en danger.

2. Raccordement au secteur

- ! Voir les consignes de sécurité → Page 13.
- ! Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation. En cas de doute, faites vérifier la prise par un spécialiste !
 - ! La tension du secteur et la tension indiquée sur la plaque signalétique du sèche-linge (→ Page 10) doivent concorder !
 - ! Les données de branchement et l'ampérage nécessaire du fusible/disjoncteur figurent sur la plaque signalétique.

Protection contre le gel/Transport

! Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel !

Protection contre le gel - préparatifs

1. Videz le réservoir d'eau de condensation. → Page 4
2. Amenez le sélecteur sur un programme quelconque.
3. Appuyez sur la touche **Départ**/Pause. → L'eau de condensation est évacuée dans le réservoir d'eau de condensation.
4. Attendez 5 minutes, videz à nouveau le réservoir d'eau de condensation.
5. Ramenez le sélecteur sur **Arrêt**.

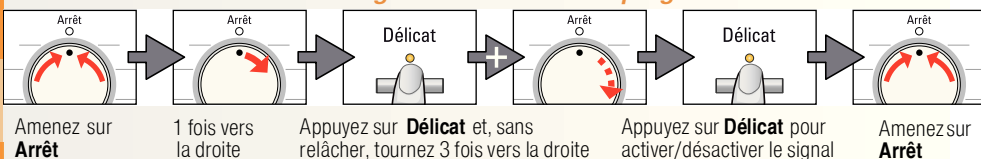
Transport

- ! Préparation du sèche-linge → Voir protection contre le gel - préparatifs.
- ! Transportez le sèche-linge en position verticale.
- ! Laissez reposer le sèche-linge pendant deux heures après l'avoir transporté.

! De l'eau résiduelle se trouve dans le sèche-linge. Celle-ci risque de s'échapper du sèche-linge s'il est incliné.

Signal

Activation et désactivation du signal sonore de fin de programme



! Témoin **Délicat** allumé → le signal sonore de fin de programme est activé.
! Témoin **Délicat** éteint → le signal sonore de fin de programme est désactivé.

Entretien et nettoyage

! Uniquement appareil éteint !

Échangeur thermique

! Le nettoyage de l'échangeur thermique du sèche-linge s'effectue automatiquement pendant le séchage. Ne videz pas le réservoir d'eau de condensation pendant ce processus de nettoyage.

Carrosserie du sèche-linge, bandeau de commande, grille d'air frais

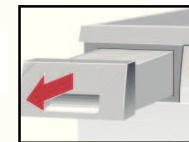
! Frottez ces éléments à l'aide d'un chiffon doux et humide. N'utilisez aucun détergent ou solvant agressif.

! Enlevez immédiatement les résidus de produit lessiviel et de détergent.

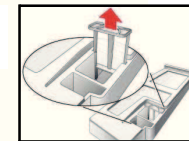
Filtre du réservoir d'eau de condensation

! Le filtre est automatiquement nettoyé lors du vidage du réservoir d'eau de condensation. Il faut néanmoins nettoyer régulièrement le filtre sous l'eau du robinet pour éviter tout dépôt tenace/toute impureté.

1. Retirez le réservoir d'eau de condensation.



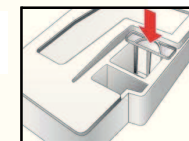
2. Retirez le filtre de son logement.



3. Nettoyez le filtre sous l'eau du robinet ou au lave-vaisselle.



4. Remettez le filtre en place.



5. Réintroduisez le réservoir d'eau de condensation et poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

! Ne faites fonctionner le sèche-linge que si le filtre est en place !

Sondes d'hygrométrie

! Le sèche-linge est équipé de sondes d'hygrométrie en acier inoxydable. Ces sondes permettent de mesurer le degré d'humidité du linge. Au fil du temps, elles peuvent se recouvrir d'une fine pellicule de calcaire.

1. Ouvrez le hublot.
2. Nettoyez les sondes avec une éponge récurante humide.

! N'utilisez pas de laine d'acier ou de produit abrasif !



Caractéristiques techniques

● Dimensions (p x l x h)	60 x 60 x 85 cm (hauteur réglable)
Poids	env. 51 kg
Charge de linge max.	7 kg
Réservoir d'eau de condensation	4,0 l
Tension de fonctionnement	220-240 V
Puissance absorbée	max. 1000 W
Ampérage fusible/disjoncteur	10 A
Température ambiante	5 - 35°C
Numéro de série	dans le bas de l'encadrement du hublot
Numéro de fabrication	

La plaque signalétique se trouve au dos du sèche-linge.

- **Éclairage intérieur du tambour** (selon le modèle) (**ampoule incandescente E14, 25 W**)
L'éclairage du tambour s'allume lorsque vous ouvrez ou refermez le hublot, ainsi qu'au démarrage d'un programme ; il s'éteint automatiquement. Remplacement de l'ampoule → Page 12

Valeurs de consommation

Textiles/programmes	Humidité résiduelle des textiles après l'essorage		Temps de séchage**	Consommation d'énergie**
Coton 7 kg				
Prêt à ranger*	1400 tr/min	(50%)	133 min	1,88 kWh
	1000 tr/min	(60%)	155 min	2,20 kWh
	800 tr/min	(70%)	176 min	2,54 kWh
Prêt à repasser*	1400 tr/min	(50%)	96 min	1,31 kWh
	1000 tr/min	(60%)	118 min	1,64 kWh
	800 tr/min	(70%)	138 min	1,97 kWh
Synthétiques 3,5 kg				
Prêt à ranger*	800 tr/min	(40%)	54 min	0,57 kWh
	600 tr/min	(50%)	68 min	0,72 kWh

* Réglage du programme pour contrôle selon norme EN61121 en vigueur.

** Les valeurs réelles peuvent différer des valeurs indiquées en fonction du type de textile, de la composition du linge à sécher, de l'humidité résiduelle du textile et de la charge.

Textiles/programmes	Temps de séchage	Consommation annuelle d'énergie
Coton 7 kg / 3,5 kg*		
Prêt à ranger***	124 min / par cycle	279 kWh / an

*** Réglage du programme pour contrôle et étiquetage énergétique selon directive 2010/30/UE.

Accessoires optionnels (disponibles auprès du service après-vente)

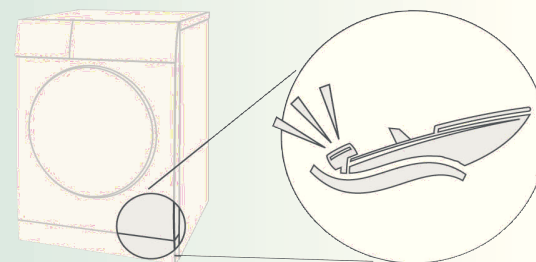
WZ 20310 Kit de liaison de l'ensemble lave-linge/sèche-linge
Pour placer le sèche-linge sur un lave-linge adéquat de même profondeur et de même largeur et gagner ainsi de la place. Pour fixer le sèche-linge au lave-linge, utilisez **impérativement** le kit de liaison. WZ 20300: comme WZ 20310, mais avec tablette de travail extractible.

WZ 20290 Montage sous un plan de travail
En lieu et place du capot supérieur d'origine, faites installer **impérativement** un capot en tôle par un spécialiste.

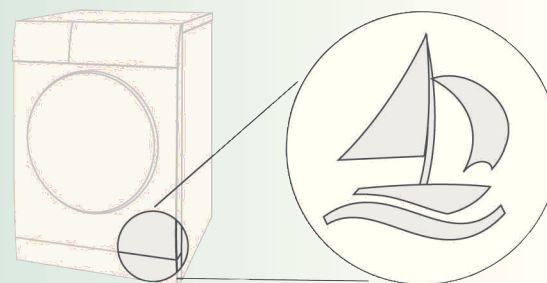
WZ 20500 Rehausseur
Le rehausseur facilite le chargement et le déchargement. Le panier qui se trouve dans le tiroir peut être utilisé pour transporter le linge.

Bruits normaux

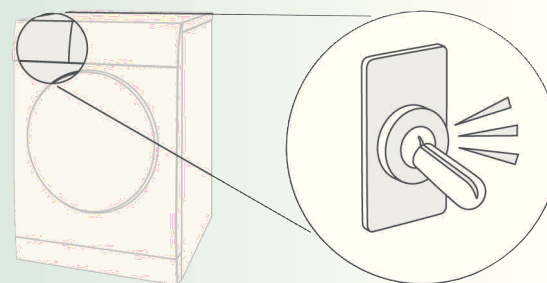
Lors du séchage, le compresseur et la pompe font du bruit, mais ceci est tout à fait normal.



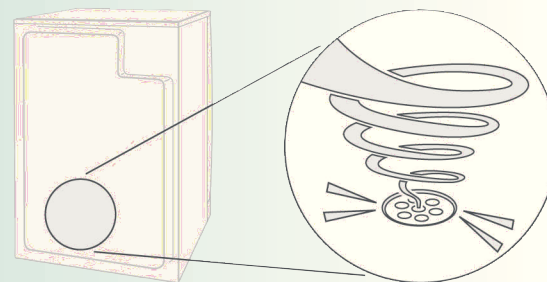
Le compresseur du sèche-linge produit de temps en temps un ronflement. Le volume et la hauteur du son peuvent varier en fonction des programmes sélectionnés et de l'avancement du séchage.



Le compresseur du sèche-linge est refroidi de temps à autre, ce qui occasionne un ronronnement.



Le nettoyage automatique du sèche-linge produit un cliquetis.



L'eau de condensation est évacuée par une pompe vers le réservoir d'eau de condensation, d'où des bruits de pompage.

Que faire si...



Si vous ne pouvez pas résoudre vous-même un problème (par ex. arrêt/marche), veuillez contacter notre service après-vente. Nous nous efforcerons de trouver une solution pour vous éviter le déplacement d'un technicien. Ayez confiance en la compétence du fabricant. Faites appel à nous. Vous aurez ainsi la garantie que la réparation est effectuée par des techniciens dûment formés, avec des pièces de rechange d'origine. Vous trouverez les coordonnées du **service après-vente** ici-même ou dans la liste ci-jointe :


- B 070 222 142
- FR 01 40 10 12 00
- CH 0848 840 040

Veuillez indiquer au service après-vente le numéro de produit (E-Nr.) et le numéro de fabrication (FD-Nr.) de l'appareil (dans le bas de l'encadrement du hublot). Placez le sélecteur sur **Arrêt** et débranchez la prise.

Le voyant Départ /Pause ne s'allume pas.	Avez-vous branché la prise ? Avez-vous choisi un programme ?
La zone d'affichage et les voyants (selon le modèle) s'éteignent et la touche Départ /Pause clignote.	Mode « économies d'énergie » activé → <i>notice du mode «économies d'énergie»</i> fournie à part
Le témoin Vider le réservoir et la touche Départ /Pause clignotent.	Videz le réservoir d'eau de condensation. → <i>Page 4</i> Si nécessaire, nettoyez le filtre du réservoir d'eau de condensation. → <i>Page 9</i> Le sèche-linge a été transporté ? → Attendez 2 heures avant de le remettre en marche.
Le témoin Nettoyer le filtre et la touche Départ /Pause clignotent.	Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → <i>Page 4</i>
Le sèche-linge ne démarre pas.	Avez-vous appuyé sur la touche Départ /Pause ? Le hublot est-il fermé ? Avez-vous réglé le programme ? La température ambiante est-elle supérieure à 5 °C ?
De l'eau sort de l'appareil.	Mettez le sèche-linge à l'horizontale.
Le hublot s'ouvre tout seul.	Pour fermer le hublot, poussez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche de façon audible.
Froissage.	Vous avez peut-être dépassé la charge maximale prescrite ? Retirez les vêtements immédiatement après la fin du programme, étendez-les et tirez légèrement dessus pour qu'ils prennent bien leur forme. Vous avez peut-être choisi un programme inadapté ? → <i>Page 7</i> .
Le résultat de séchage n'est pas satisfaisant (le linge est trop humide).	Le linge chaud semble plus humide que ce qu'il n'est en réalité ! Le programme sélectionné ne convient pas à la charge. Utilisez un autre programme de séchage ou ajoutez le programme minuté. → <i>Page 7</i> . Utilisez le réglage fin du degré de séchage. → <i>Pages 1/2 et 6</i> . Fine pellicule de calcaire sur les sondes d'hygrométrie → Nettoyez les sondes. → <i>Page 9</i> . Interruption du programme : réservoir plein, coupure de courant, hublot ouvert, écoulement du temps de séchage maximal, etc.
Temps de séchage trop long.	Nettoyez les filtres à peluches sous l'eau du robinet. → <i>Page 4</i> . Arrivée d'air insuffisante → Assurez une bonne circulation de l'air. Entrée d'air obstruée → Dégagez-la. → <i>Page 8</i> . Température ambiante supérieure à 35 °C → Aérez.
Fort augmentation de l'humidité dans la pièce.	Veillez à ce que l'aération de la pièce soit suffisante.
Vibrations et bruits occasionnels.	Il ne s'agit pas d'un défaut ! Bruits normaux → <i>Page 11</i>
Fort ronflement pendant quelques secondes.	Le réservoir d'eau condensation est-il introduit jusqu'en butée ? → Poussez le réservoir à fond. Il ne s'agit pas d'un défaut ! Bruits normaux → <i>Page 11</i>

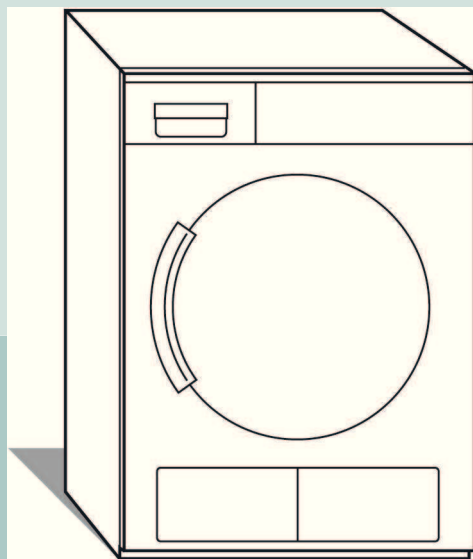
Consignes de sécurité



Cas d'urgence	– Débranchez immédiatement la prise ou coupez le courant au niveau du fusible/disjoncteur.
Ne vous servez du sèche-linge...	– qu'à l'intérieur de votre domicile.
Le sèche-linge...	– que pour sécher des textiles.
	– ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles décrites.
	– ne doit pas être modifié (mécanisme ou caractéristiques).
Danger	– Les enfants et les personnes n'ayant pas lu la notice ne sont pas autorisés à utiliser le sèche-linge.
	– Ne laissez pas les enfants jouer près du sèche-linge sans surveillance.
	– Éloignez aussi les animaux domestiques.
	– Enlevez tous les objets présents dans les poches des vêtements.
	Attention notamment aux briquets. → Risque d'explosion !
	– Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot.
	→ Risque de renversement !
Installation	– Ne laissez pas traîner le cordon. → Risque de chute !
	– Ne faites pas fonctionner le sèche-linge en cas de risque de gel !
Raccordement au secteur	– Branchez le sèche-linge à une prise de courant alternatif équipée d'une terre, conformément à la réglementation, faute de quoi, la sécurité n'est pas garantie.
	– Les fils aboutissant à la prise doivent avoir une section suffisante.
	– Le disjoncteur doit être de type différentiel et arborer ce symbole : 
	– La prise du sèche-linge et la prise murale doivent concorder.
	– N'utilisez pas de blocs multiprises ni de prolongateurs.
	– Ne branchez pas/ne débranchez pas la prise avec les mains mouillées.
	→ Risque d'électrocution !
	– Pour débrancher la prise, ne tirez jamais sur le cordon.
	– Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation. → Risque d'électrocution !
Utilisation	– Ne mettez que du linge dans le tambour.
	Vérifiez le contenu du tambour avant d'allumer le sèche-linge.
	– N'utilisez pas le sèche-linge si le linge est entré en contact avec des solvants, de l'huile, de la cire, de la graisse, de la peinture, du fixateur, du dissolvant, du détachant, de la benzine, etc.). → Risque d'incendie/d'explosion !
	– Risque lié à la poussière (charbon, farine, par exemple) : n'utilisez pas le sèche-linge. → Risque d'explosion !
	– N'utilisez pas le sèche-linge si le linge contient de la mousse/du caoutchouc mousse. → Le sèche-linge risque de détruire les matériaux élastiques ; la déformation du matériau mousse, de son côté, risque d'endommager le sèche-linge.
	– Éteignez le sèche-linge à la fin du programme.
	– L'eau de condensation n'est pas potable et peut être souillée par des peluches !
Défaut	– N'utilisez pas le sèche-linge s'il est défectueux ou si vous soupçonnez la présence d'un défaut.
	Confiez sa réparation au service après-vente.
	– N'utilisez pas le sèche-linge si son cordon d'alimentation est défectueux. Pour éviter des risques inutiles, confiez sa réparation au service après-vente.
	– Avant de changer l'ampoule d'éclairage intérieur, débranchez impérativement la prise. → Risque d'électrocution !
Pièces de rechange	– Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces de rechange et des accessoires d'origine.
Mise au rebut	– Débranchez d'abord la prise puis sectionnez le cordon d'alimentation du sèche-linge.
	Confiez l'appareil au service de ramassage adéquat.
	– L'échangeur thermique contient un gaz fluoré à effet de serre relevant du protocole de Kyoto (R134a). → Il doit être récupéré et éliminé conformément à la réglementation. Contenance : 0,22 kg.
	– Emballage : ne permettez pas aux enfants de jouer avec les pièces de l'emballage. → Risque d'asphyxie !
	– Tous les matériaux sont respectueux de l'environnement et recyclables. Mettez-les au rebut en respectant l'environnement.



Respectez les consignes de sécurité énoncées à la page 13 !



Notice d'installation et d'utilisation

fr



Ne mettez le sèche-linge en service qu'après avoir lu cette **notice ainsi que la notice du mode « économies d'énergie »** fournie à part.

SIEMENS